KOMMISSIONENS BESLUT

av den 25 april 2003

om skyddsåtgärder i samband med aviär influensa i Nederländerna

[delgivet med nr K(2003) 1437]

(Endast den nederländska texten är giltig)

(Text av betydelse för EES)

(2003/290/EG)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR FATTAT DETTA BESLUT

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets direktiv 90/425/EEG av den 26 juni 1990 om veterinära och avelstekniska kontroller i handeln med vissa levande djur och varor inom gemenskapen med sikte på att förverkliga den inre marknaden ([1]), senast ändrat genom Europaparlamentets och rådets direktiv 2002/33/EG ([2]), särskilt artikel 10 i detta,

med beaktande av rådets direktiv 89/662/EEG av den 11 december 1989 om veterinära kontroller vid handeln inom gemenskapen i syfte att fullborda den inre marknaden ([3]), senast ändrat genom direktiv 92/118/EEG ([4]), särskilt artikel 9 i detta,

med beaktande av rådets direktiv 2002/99/EG av den 16 december 2002 om fastställande av djurhälsoregler för produktion, bearbetning, distribution och införsel av produkter av animaliskt ursprung avsedda att användas som livsmedel ([5]), särskilt artikel 4.1 och 4.3 i detta, och

av följande skäl:

(1) Sedan den 28 februari 2003 har Nederländerna anmält ett antal utbrott av kraftigt patogen aviär influensa.

(2) Aviär influensa är en ytterst smittsam fjäderfäsjukdom som kan innebära ett allvarligt hot mot fjäderfänäringen.

(3) Innan sjukdomen hade bekräftats officiellt vidtog Nederländerna omedelbart åtgärder i enlighet med rådets direktiv 92/40/EEG av den 19 maj 1992 om införande av gemenskapsåtgärder för bekämpning av aviär influensa ([6]), ändrad genom anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige.

(4) I rådets direktiv 92/40/EEG anges minimiskyddsåtgärder som skall tillämpas vid utbrott av aviär influensa. Medlemsstaten får vidta strängare åtgärder på det område som omfattas av direktivet om detta bedöms nödvändigt och lämpligt för att begränsa sjukdomen, med hänsyn tagen till de särskilda epidemiologiska, kommersiella och sociala villkor samt djurhållningsvillkor som råder.

(5) Efter överläggningar med de nederländska myndigheterna fattade kommissionen av tydlighets- och öppenhetsskäl beslut 2003/153/EG av den 3 mars 2003 om skyddsåtgärder i samband med stark misstanke om aviär influensa i Nederländerna ([7]), vilket innebar en skärpning av de åtgärder som de nederländska myndigheterna vidtagit.

(6) Efter överläggningar med de nederländska myndigheterna och en bedömning av situationen tillsammans med samtliga medlemsstater antogs därefter besluten 2003/156/EG ([8]), 2003/172/EG ([9]), 2003/186/EG ([10]), 2003/191/EG ([11]), 2003/214/EG ([12]) och 2003/258/EG ([13]).

(7) I rådets beslut 90/424/EEG av den 26 juni 1990 om utgifter på veterinärområdet ([14]), senast ändrat genom beslut 2001/572/EG ([15]) föreskrivs det i artikel 3.4 att kommissionen kan besluta om åtgärder som den berörda medlemsstaten är skyldig att vidta för att se till att insatserna ger önskat resultat. En förebyggande utslaktning av allt fjäderfä på anläggningar och i områden i de zoner som är belagda med restriktioner förefaller lämplig.

(8) De nederländska myndigheterna har inlett serologiska undersökningar på svin för att få bättre kunskap om sjukdomens epidemiologi. Dessa undersökningar bör genomföras på svin som hålls på anläggningar där fjäderfä har infekterats med aviär influensa.

(9) De nederländska myndigheterna bör dessutom se till att förebyggande åtgärder vidtas för personer som kan utsättas för risker.

(10) De åtgärder som föreskrivs i beslut 2003/258/EG bör förlängas och anpassas med beaktande av hur sjukdomen utvecklar sig.

([1]) EGT L 224, 18.8.1990, s. 29.
([2]) EGT L 315, 19.11.2002, s. 14.
([3]) EGT L 395, 30.12.1989, s. 13.
([4]) EGT L 62, 15.3.1993, s. 49.
([5]) EGT L 18, 23.1.2003, s. 11.
([6]) EGT L 167, 22.6.1992, s. 1.
([7]) EUT L 59, 4.3.2003, s. 32.
([8]) EUT L 64, 7.3.2003, s. 36.
([9]) EUT L 69, 13.3.2003, s. 27.
([10]) EUT L 71, 15.3.2003, s. 30.
([11]) EUT L 74, 20.3.2003, s. 30.
([12]) EUT L 81, 28.3.2003, s. 48.
([13]) EUT L 95, 11.4.2003, s. 65.
([14]) EGT L 224, 18.8.1990, s. 19.
([15]) EGT L 203, 28.7.2001, s. 16.

(11) Övriga medlemsstater har redan anpassat de bestämmelser de tillämpar på handeln, och de är tillräckligt informerade av kommissionen, särskilt inom ramen för Ständiga kommittén för livsmedelskedjan och djurhälsa, om den lämpliga perioden för genomförandet av dem.

(12) De åtgärder som föreskrivs i detta beslut är förenliga med yttrandet från Ständiga kommittén för livsmedelskedjan och djurhälsa.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

1. Utan att det påverkar tillämpningen av de åtgärder som Nederländerna, inom ramen för direktiv 92/40/EEG, vidtagit inom övervakningszonerna, skall de nederländska veterinärmyndigheterna se till att inga levande fjäderfä, kläckägg eller färska, obearbetade och icke värmebehandlade gödselprodukter av fjäderfä eller strö sänds från Nederländerna till andra medlemsstater eller tredje länder.

2. Utan att det påverkar tillämpningen av de åtgärder som Nederländerna, inom ramen för direktiv 92/40/EEG, vidtagit inom de övervakningszoner och buffertzoner som anges i bilagan, skall de nederländska veterinärmyndigheterna se till att inga levande fjäderfä eller kläckägg förflyttas inom Nederländerna.

3. Genom undantag från punkt 2, och efter det att alla biosäkerhetsåtgärder i enlighet med artiklarna 4 och 5 vidtagits i syfte att undvika spridning av aviär influensa, får de behöriga veterinärmyndigheterna tillåta transporter från områden som är belägna utanför övervakningszonerna av följande produkter:

a) Fjäderfä för omedelbar slakt, inklusive uttjänta värphöns, till ett slakteri som utsetts av den behöriga myndigheten.

b) Dagsgamla kycklingar och värpfärdiga unghöns till en anläggning som står under officiell övervakning och där det inte finns några andra fjäderfän.

c) Kläckägg till ett kläckeri som står under officiell övervakning.

Om levande fjäderfä som transporteras i enlighet med vad som sägs i led a eller b har sitt ursprung i en annan medlemsstat eller i ett tredje land måste transporten godkännas av såväl de nederländska myndigheterna som av den behöriga myndigheten i den avsändande medlemsstaten eller det avsändande tredje landet.

4. Genom undantag från punkt 2 får den behöriga veterinärmyndigheten, efter att ha vidtagit alla åtgärder som ur biosäkerhetssynpunkt är nödvändiga för att undvika spridning av aviär influensa, tillåta transporter av levande fjäderfä och kläckägg som inte är förbjudna enligt direktiv 92/40/EEG, särskilt med hänsyn till förflyttningar av dagsgamla kycklingar i enlighet med artikel 9.4 a, b och c som skall förflyttas till anläggningar inom Nederländerna under officiell övervakning.

Artikel 2

Färskt fjäderfäkött från fjäderfä för slakt som transporterats i enlighet med samtliga biosäkerhetsåtgärder som föreskrivs i artiklarna 4 och 5 och som har sitt ursprung i de upprättade övervakningszonerna

a) skall förses med ett runt märke i enlighet med de behöriga myndigheternas ytterligare krav,

b) får inte sändas till andra medlemsstater eller tredje länder,

c) skall produceras, styckas, lagras och transporteras åtskilt från annat färskt fjäderfäkött som är avsett för handeln inom gemenskapen och för export till tredje länder, och det skall användas på ett sådant sätt att det inte finns någon risk för att det blandas med andra köttprodukter eller köttberedningar som är avsedda för handeln inom gemenskapen eller för export till tredje länder, såvida det inte har genomgått den behandling som anges i tabell 1 a, b eller c i bilaga III till direktiv 2002/99/EG.

Artikel 3

Utan att det påverkar tillämpningen av de åtgärder som redan vidtagits inom ramen för direktiv 92/40/EEG skall Nederländerna se till att den förebyggande utslaktningen, i de zoner som omfattas av restriktioner och i de zoner som anges i bilagan, avslutas så snabbt som möjligt på fjäderfäanläggningar och i områden utsatta för risker.

De förebyggande åtgärder som avses i första stycket skall vidtas utan att det påverkar tillämpningen av beslut 90/424/EEG.

Artikel 4

I syfte att höja biosäkerheten i fjäderfäsektorn skall den behöriga veterinärmyndigheten i Nederländerna se till

a) att bordsägg endast transporteras från en anläggning till en förpackningsanläggning, antingen i engångsförpackningar eller i containrar, lådor eller annan återanvändbar utrustning som skall rengöras och desinficeras före och efter varje användning i enlighet med vad som sägs i d; om bordsäggen har sitt ursprung i en annan medlemsstat skall den behöriga veterinärmyndigheten dessutom se till att de förpackningar, containrar, lådor eller annan återanvändbar utrustning som använts för transporten skickas tillbaka;

b) att fjäderfä som omedelbart skall slaktas transporteras med lastbil och i lårar eller burar som skall rengöras och desinficeras före och efter varje användning i enlighet med vad som sägs i d; om bordsäggen har sitt ursprung i en annan medlemsstat skall den behöriga veterinärmyndigheten dessutom se till att lårar, burar och containrar skickas tillbaka;

c) att dagsgamla kycklingar transporteras med engångsmaterial som skall destrueras efter användningen;

d) att desinficeringsmedlen och metoderna är godkända av den behöriga myndigheten.

Artikel 5

Den behöriga veterinärmyndigheten i Nederländerna skall se till att strikta biosäkerhetsåtgärder vidtas på alla nivåer i fjäderfä- och äggproduktionen i syfte att undvika kontakter som innebär en risk för att aviär influensa sprids mellan olika anläggningar. Syftet är att undvika riskfyllda kontakter mellan fjäderfä, transportmedel, utrustning och personer som kommer in på eller lämnar fjäderfäanläggningar, äggförpackningsanläggningar, kläckningsanläggningar, slakterier, fodertillverkare, anläggningar för bearbetning av strö och konverteringsanläggningar. Därför skall alla fjäderfäuppfödare föra ett register över dels alla professionella besök på den egna anläggningen, dels över egna besök på andra fjäderfäanläggningar.

Artikel 6

1. De nederländska myndigheterna skall se till att erforderliga förebyggande åtgärder vidtas så att anställda i fjäderfänäringen och andra personer som kan utsättas för risker inte drabbas av influensa. Detta kan innebära

a) obligatoriska skyddskläder, skyddshandskar och skyddsglasögon,

b) vaccinering mot influensa som drabbar människor,

c) profylaktisk antivirusbehandling.

2. De nederländska myndigheterna skall regelbundet, via Ständiga kommittén för livsmedelskedjan och djurhälsa, informera kommissionen om de åtgärder som vidtas.

Artikel 7

1. De nederländska myndigheterna skall genomföra serologiska undersökningar på svin som hålls på anläggningar där fjäderfä har infekterats med aviär influensa.

2. Om positiva fall påträffas får svinen endast förflyttas till andra svinanläggningar eller till ett slakteri under förutsättning att den behöriga veterinärmyndigheten har gett sitt tillstånd, om ytterligare test har visat att risken för spridning av aviär influensavirus är försumbar.

3. Förflyttningar till andra svinanläggningar får ske endast efter det att alla restriktioner i samband med aviär influensa på ursprungsanläggningen har hävts.

4. De nederländska myndigheterna skall regelbundet, via Ständiga kommittén för livsmedelskedjan och djurhälsa, informera kommissionen om resultaten av undersökningarna.

Artikel 8

Detta beslut skall gälla från och med kl. 00.00 den 26 april 2003 fram till kl. 24.00 den 12 maj 2003.

Artikel 9

Nederländerna skall ändra de bestämmelser som landet tillämpar för handel så att dessa överensstämmer med det här beslutet, och landet skall utan dröjsmål och på lämpligt sätt offentliggöra de åtgärder som vidtas. De skall utan dröjsmål underrätta kommissionen om detta.

Artikel 10

Detta beslut riktar sig till Konungariket Nederländerna.

Utfärdat i Bryssel den 25 april 2003.

På kommissionens vägnar

David BYRNE

Ledamot av kommissionen

BILAGA

Område A: Buffergebied Wageningen 24.3.2003

1. Vanaf de kruising Werftweg/Veensteeg (De Kraats) de Veensteeg volgend zuidoostelijke richting tot aan Heuvelweg.
2. Heuvelweg volgend in noordoostelijke richting tot aan Slagsteeg.
3. Slagsteeg volgend in zuidelijke richting tot aan de Weerdjesweg.
4. Weerdjesweg volgend in oostelijke richting tot aan Harsloweg.
5. Harsloweg volgend in zuidelijk richting tot aan Lange Rijnsteeg.
6. Lange Rijnsteeg volgend in oostelijke richting overgaand in Dijkgraaf overgaand in Lange Steeg tot aan Doctor Willem Dreeslaan (N781).
7. Doctor Willem Dreeslaan (N781) volgend in zuidoostelijke richting overgaand in Mansholtlaan overgaand in de Diedenweg overgaand in Westerbergweg overgaand in Onderlangs overgaand in Veerdam tot aan de rivier de Rijn.
8. De rivier de Rijn stroomafwaarts volgend tot aan de Rijnbrug N233 (Rhenen).
9. De Rijnbrug (N233) volgend in noordelijke richting overgaand in Lijnweg (N233) overgaand in Cuneraweg (N233) tot aan Zuidelijke Meentsteeg.
10. Zuidelijke Meentsteeg volgend in noordoostelijke richting overgaand in Werftweg.
11. Werftweg volgend in oostelijke richting tot de kruising Werftweg/Veensteeg (De Kraats).

Område B: Buffergebied Putten 24.3.2003

1. Vanaf Strand Horst de Palmbosweg volgend in zuidelijke richting tot aan de Buitenbrinkweg.
2. Buitenbrinkweg volgend in zuidoostelijke richting tot aan de Schaapsdijk.
3. Schaapsdijk volgend in zuidoostelijke richting tot aan de Zeeweg.
4. Zeeweg volgend in oostelijke richting tot aan Telgterweg.
5. Telgterweg volgend in zuidelijke richting overgaand in Telgterengweg tot aan Bulderweg.
6. Bulderweg volgend in oostelijke richting tot aan Volenbeekweg.
7. Volenbeekweg volgend in zuidelijke richting tot aan de Oude Telgterweg.
8. Oude Telgterweg volgend in westelijke richting tot aan de Watervalweg.
9. Watervalweg volgend in zuidelijke richting tot aan de kruising van de Watervalweg/Telgterweg (Ermelo).
10. Vanaf de kruising van de Watervalweg/Telgterweg (Ermelo), de Telgterweg volgend in zuidelijke richting tot aan de Oude Rijksweg N798 (Putten).
11. Oude Rijksweg N798 (Putten) volgend in zuidwestelijke richting tot aan de Stationsstraat.
12. Stationsstraat volgend in westelijke richting overgaand in Zuiderzeestraatweg tot aan de Waterweg.
13. Waterweg volgend in zuidwestelijke richting tot aan Hoornsdam.
14. Hoornsdam volgend in westelijke richting tot aan het Nuldernauw.
15. Nuldernauw volgend in noordoostelijke richting tot Strand Horst.

Område C: Buffergebied Opheusden 25.3.2003

1. Vanaf de kruising Nederrijn en de Veerweg, Veerweg volgend in zuidelijk richting overgaand in Randwijkse Rijndijk overgaand in Knoppersweg (N836) volgend in zuidoostelijke richting overgaand in Wageningsestraat (N836) tot aan de snelweg A15 (E31).
2. De snelweg A15 volgend in oostelijk richting tot aan knooppunt Valburg snelweg (A50).
3. De snelweg (A50) volgend in zuidwestelijke richting tot aan de rivier de Waal.
4. De rivier de Waal volgend in westelijke richting tot aan Cuneraweg.
5. Cuneraweg volgend in noordelijke richting overgaand in N233 overgaand in Rijnburg tot aan de rivier Nederrijn.
6. De rivier Nederrijn volgend in oostelijke richting tot aan Veerweg.

Område D: Buffergebied Beneden-Leeuwen 25.3.2003

1. De rivier de Waal ter hoogte van Kanaal van Sint Andries in noordoostelijke richting volgend tot het verlengde van Noord-Zuidweg (Boven-Leeuwen).

2. Verlengde van de Noord-Zuidweg (Boven-Leeuwen) volgend in zuidelijke richting overgaand in de Noord-Zuidweg overgaand in Noord-Zuid (N322) overgaand in Noord-Zuid (N329) tot de rivier de Maas.

3. Rivier de Maas volgend in westelijke richting tot het kanaal van Sint Andries.

4. Kanaal van Sint Andries volgend in noordwestelijke richting tot de rivier de Waal.

Område E: Buffergebied druten 27.3.2003

1. Vanaf de kruising van verlengde weg van de Noord-Zuidweg (Beneden Leeuwen) en de Waal (rivier), de Waal volgend in oostelijke richting tot aan A50.

2. A50 volgend in zuidelijke richting tot aan Maas (rivier).

3. Maas volgend in westelijke richting tot aan Noord-Zuid (N329).

4. Noord-Zuid (N329) volgend in noordoostelijke richting overgaand in Noord-Zuidweg tot aan de Waal.

Område F: Buffergebied Nijkerk 27.3.2003

1. Vanaf de Hoornsdam volgend in westelijke richting tot aan oprit 10 van de A28 (Strand Nulde).

2. A28 volgend in zuidelijke richting tot verkeersknooppunt Hoevelaken.

3. Vanaf verkeersknooppunt Hoevelaken de A1 volgend in noordwestelijke richting tot de kruising A1 en de Oude Zevenhuizerstraat (Amersfoort).

4. Oude Zevenhuizerstraat volgend in noordelijke richting overgaand in de Groenweg tot het Nijkerkernauw.

5. Nijkerkernauw volgend in oostelijke richting tot de Hoornsdam.

Område G: Buffergebied Lienden 27.3.2003

1. Vanaf Wijk bij Duurstede de Neder-Rijn volgend in oostelijke richting tot de Rijnbrug N233 (Rhenen).

2. De Rijnbrug N233 (Rhenen) volgend in zuidelijke richting overgaand in provinciale weg N233 overgaand in de Cuneraweg tot de rivier de Waal.

3. Rivier de Waal volgend in westelijke richting tot het Amsterdam-Rijnkanaal.

4. Amsterdam-Rijnkanaal volgend in noordwestelijke richting tot de Neder-Rijn (Wijk bij Duurstede).

Område H: Buffergebied Oss 3.4.2003

1. Vanaf de kruising van de rivier de Maas met de A50 ter hoogte van afslag 17 (Ravensteijn) de A50 volgend in zuidwestelijke richting tot afslag 15 (Oss).

2. Afslag 15 volgen tot de Cereslaan.

3. Cereslaan volgend in noordwestelijke richting tot Ruwaardsingel (Oss).

4. Ruwaardsingel (Oss) volgend in noordoostelijke richting tot Doctor Saal van Zwanenbergsingel.

5. Doctor Saal van Zwanenbergsingel volgend in noordwestelijke richting overgaand in Hertogin Johannasingel overgaand in John F. Kennedylaan tot de Gewandeweg.

6. Gewandeweg volgend in westelijke richting overgaand in de Burgemeester Smitsweg overgaand in de Wildseweg tot aan Nieuwe Provincialeweg (N625).

7. Nieuwe Provincialeweg (N625) volgend in noordelijke richting overgaand in Wildsedijk (N625) tot de Veerweg.

8. Veerweg volgend in westelijke richting tot aan de rivier de Maas.

9. De rivier de Maas volgend in noordoostelijke richting tot aan de kruising met de A50.

Område I: Buffergebied Ravenstein 14.4.2003

1. Vanaf knooppunt Bankhoef A50 en A326, de A326 volgend in noordoostelijke richting tot aan afslag Wijchen 14.

2. Afslag Wijchen 14 de snelweg A73 volgend in zuidelijke richting tot aan de Graafseweg (N324).

3. Graafseweg (N324) volgend in zuidwestelijke richting overgaand in Maasbrug (Nederasselt) overgaand in Arnoud van Gelderweg (Grave) overgaand in Elftweg overgaand in Bosschebaan overgaand in Rijksweg tot aan snelweg A50 afslag Oss-Oost 16.
4. Snelweg A50 volgend in noordoostelijk richting tot aan knooppunt Bankhoef.

Område J: Buffergebied Stramproy 14.4.2003

1. Vanaf Weert de spoorlijn volgend in oostelijke richting tot Roermondseweg (N280).
2. Roermondseweg (N280) volgend in zuidoostelijke richting overgaand in Ittervoorterweg overgaand in Swartbroekstraat volgend in oostelijke richting tot Niesstraat (E11).
3. Niesstraat (E11) volgend in zuidoostelijke richting overgaand in Hoogstraat tot Kapittelstraat.
4. Kapittelstraat volgend in oostelijke richting tot Varenstraat.
5. Varenstraat volgend in noordoostelijke richting tot Scheidingsweg.
6. Scheidingsweg volgend in oostelijke richting tot Wessemerdijk.
7. Wessemerdijk volgend in zuidoostelijke richting tot Napoleonsweg (N273).
8. Napoleonsweg (N273) volgend in zuidwestelijke richting tot oprit Grathem 41 van de snelweg A2.
9. Snelweg A2 volgend in zuidoostelijke richting tot rivier de Maas.
10. Rivier de Maas stroomopwaarts volgen tot Nederlands-Belgische grens.
11. Nederlands-Belgische grens volgend in noordwestelijke richting tot Kempenweg (N564).
12. Kempenweg (N564) volgend in noordoostelijke richting overgaand in Suffolkweg (N564) tot de spoorlijn bij Weert.

Område K: Buffergebied Roermond 15.4.2003

1. Vanaf de kruising van de rivier de Maas en de snelweg A73 de A73 volgend in zuidoostelijke richting tot aan Kaldenkerkerweg.
2. Kaldenkerkerweg volgend in oostelijke richting tot aan de Nederlands-Duitse grens.
3. Nederlands-Duitse grens volgend in zuidelijke richting tot aan de Herkenbosserweg (N570).
4. Herkenbosserweg (N570) volgend in noordwestelijke richting overgaand in Keulsebaan (N570) tot Sint Wirosingel.
5. Sint Wirosingel volgend in noordelijke richting tot Koninginnelaan.
6. Koninginnelaan volgend in westelijke richting overgaand in Willem II-Singel overgaand in Minderbroederssingel overgaand in Roerkade overgaand in Buitenop tot aan Hornerweg (N280).
7. Hornerweg (N280) volgend in westelijke richting tot aan de rivier de Maas.
8. De rivier de Maas volgend in noordelijke richting tot aan de kruising van de Maas met de A73.

Område L: Buffergebied Schaijk 18.4.2003

1. Vanaf de kruising Holenbergstraat en Rijksweg (N324) volgend in oostelijke richting tot aan de Udensedreef.
2. Udensedreef volgend in zuidelijke richting en dan in westelijke richting lopend in noordwestelijke richting overgaand in Holenbergstraat tot aan de Rijksweg (N324).

Område M: Buffergebied Eindhoven 23.4.2003

1. Eindhoven volgend A67 oostwaarts tot aan Venlo.
2. Vanaf Venlo de Maas volgend tot aan de Belgische grens.
3. De Belgische grens volgend westwaarts tot aan de N69.
4. De N69 noordwaarts volgend tot aan de A67.